

Số: 97/2017/QĐST-DS

Sa Đéc, ngày 09 tháng 11 năm 2017

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 01 tháng 11 năm 2017 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số **229/2017/TLST-DS** ngày 05 tháng 9 năm 2017, về “*Tranh chấp hợp đồng vay tài sản và tranh chấp hui*”;

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Chị **Nguyễn Thị H**, sinh năm 1988

Địa chỉ: Số nhà 190/3, khóm K, phường M, thành phố S, tỉnh Đồng Tháp.

Bị đơn: Chị **Nguyễn Kim P**, sinh năm: 1981

Địa chỉ: Số nhà 1/135D, khóm M, phường N, thành phố S, tỉnh Đồng Tháp

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Chị Nguyễn Kim P đồng ý trả cho chị Nguyễn Thị H số tiền 13.700.000 đồng (trong đó tiền hui là 7.200.000 đồng và tiền vay là 6.500.000 đồng), không yêu cầu tính lãi.

Về án phí dân sự sơ thẩm: Hai bên thỏa thuận, chị Nguyễn Thị H chịu 171.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm. Chị Nguyễn Kim P chịu 171.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm.

Số tiền tạm ứng án phí chị H đã nộp ngày 05/9/2017 theo biên lai số 13919 tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Sa Đéc là 342.500 đồng, sau khi khấu trừ án phí phải nộp, chị H được hoàn trả lại 171.500 đồng.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của chị Nguyễn Thị H mà chị Nguyễn Kim P chưa thi hành xong các khoản tiền phải trả cho chị H, thì hằng tháng chị P còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015 cho đến khi thi hành án xong.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và Điều 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- VKSND TP. Sa Đéc;
- Đường sự;
- Chi cục THA DS TP. Sa Đéc;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Kiều Kim Xuân